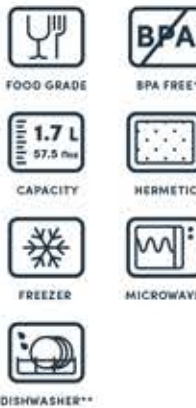




NOTICE - DIRECTIONS
ANLEITUNG - INSTRUÇÕES
PROSPETTO - ISTRUZIONI D'USO
HANDLEIDING - 取扱説明書
產品說明書 - 사용법

MB Square



French design

www.monbento.com

NOTICE

Nous vous remercions d'avoir choisi le bento MB Square de monbento® !
Veuillez lire attentivement les instructions qui suivent avant la première utilisation, afin de profiter de votre nouveau produit dans les meilleures conditions.
Merci de conserver ce document pour toute référence ultérieure.

AVERTISSEMENTS

NE PLACEZ JAMAIS UN RECIPIENT VIDE DANS VOTRE FOUR À MICRO-ONDES.
N'UTILISEZ AUCUN AUTRE MOYEN DE RÉCHAUFFAGE QUE LE FOUR MICRO-ONDES.
Pour ne pas vous brûler, manipulez votre récipient avec précaution après réchauffage. Les liquides chauds peuvent causer des brûlures. Ce produit n'est pas un jouet, tenir hors de portée des enfants.

OUVERTURE

Pour ouvrir le couvercle intermédiaire et pour tout passage au four à micro-ondes, soulever le bouchon en silicone afin de laisser l'air s'échapper.

PASSAGE AU FOUR À MICRO-ONDES ET LAVE-VAISSELLE

Toutes les parties du produit passent au four micro-ondes et au lave-vaisselle, sauf le couvercle du fait de son impression. Pour préserver la qualité de l'impression, laver le couvercle à la main, avec de l'eau tiède savonneuse. Laisser sécher à l'air libre.
Avant tout passage, veillez à ce que le récipient soit sec sur les parties extérieures, et rempli à l'intérieur.
Puissance : 2 à 3 minutes maximum
Puissance : 500W maximum
Pour un résultat optimal, interrompez le réchauffage au bout d'1 à 1 1/2 minutes, sortez le récipient du four à micro-ondes, remuez les aliments, puis terminez le réchauffage. Le bento MB Square ne convient pas pour cuire les aliments. Au lave-vaisselle, comme tout objet en plastique, placez votre produit le plus loin de la résistance afin d'éviter toute déformation.

FERMETURE

Les récipients MB Square sont hermétiques. Pour fermer votre bento correctement, soulevez le bouchon en silicone, placez le couvercle intermédiaire sur le récipient en prenant soin de bien l'enfoncer, puis refermez le bouchon en silicone pour le vide d'air.

TRANSPORT

Pour tout transport, veillez à ce que le bouchon en silicone et le couvercle intermédiaire soient bien fermés et l'élastique de maintien bien en place en position centrale.

ENTRETIEN ET UTILISATION

Lavez votre bento à l'eau chaude savonneuse le plus tôt possible après utilisation, rincez à l'eau chaude, et essuyez aussitôt avec un chiffon doux. Si vous tâchez l'extérieur de votre produit, rincez-le immédiatement pour éviter l'incrustation.
Évitez de chauffer vos aliments dans de l'huile, de la graisse, du sucre, de la sauce tomate et certaines épices afin de prévenir la formation de tâches permanentes.
Toutefois, si votre récipient présente des tâches persistantes, remplissez-le d'eau chaude additionnée de bicarbonate de soude, puis laissez-le tremper plusieurs heures.
Laissez votre produit à l'écart de solvants, abrasifs ou blanchissants.
Pour éviter le développement de bactéries, respectez la chaîne du froid et évitez les denrées alimentaires sensibles.

GARANTIE

Les produits monbento® sont garantis exempts de défauts de fabrication. Ils sont certifiés alimentaires par des organismes indépendants, en accord avec les réglementations des pays.
Pour toute question concernant ce produit ou tout autre produit de la marque monbento®, vous pouvez contacter notre service client :
contact@monbento.com / www.monbento.com

monbento® est une marque internationale déposée par la société monbento SAS.

COMPOSITION ET CAPACITÉ

8 pièces : 1 couvercle supérieur, 2 couvercles intermédiaires, 2 récipients, 1 coisette, 2 élastiques.
Sans BPA.
1 récipient = 850 ml
2 récipients = 1,7 litre

Composition	Matériau	Minimum T°	Maximum T°
Récipient, couvercle supérieur, couvercles intermédiaires et coisette	PP	-20°C	+90°C
Bouchons et joint	Silicone	-60°C	+240°C

DIRECTIONS

We thank you for choosing the monbento® MB Square bento.
Please read the following instructions carefully before using the bowl for the first time so as to make the most of your new product in the best conditions.
Please keep this document for future reference.

WARNING

NEVER PUT AN EMPTY CONTAINER IN YOUR MICRO-WAVE.
DO NOT USE ANY OTHER MEANS OF HEATING OTHER THAN THE MICROWAVE OVEN.
Um Verbrennungen zu vermeiden, sollten Sie nach dem Erhitzen vorsichtig mit dem Gefäß umgehen.
Dieses Gefäß ist kein Spielzeug, bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
This product is not a toy; keep it out of the reach of children.

OPENING

In order to open the intermediary lid and to reheat food in the microwave, lift and pull up the silicone cap thereby allowing hot air to be released.

DIRECTIONS FOR MICROWAVE AND DISHWASHER

Every part of the product can be put in the microwave and dishwasher, except the lid because of the printed design. To maintain the quality of the design, wash the lid by hand with warm soapy water. Let air dry.
All parts of the product are microwave-safe and dishwasher-safe. Prior to using with the microwave, please ensure that your bento is completely dry on the outside.
Heating time: 2 to 3 minutes maximum
Power: 500W maximum
For best results: switch the micro-wave off after 1 to 1 1/2 minutes; take the container out; stir the food; then complete the heating.
The MB Square bento is not suitable for cooking food in. In the dishwasher, as with all plastic objects, put your product the farthest possible from the heat source in order to avoid any possible deformation or warping.

CLOSING

Unsere Bento Containers are airtight. In order to close your bento correctly, lift and pull up the silicone cap, place the intermediary lid on the container and press firmly until it is secure, and finally close the silicone cap to remove any remaining air.

TRANSPORT

When carrying your bento, make sure that the silicone cap and the intermediary lid are securely closed and the elastic band is in place and well-adjusted in the middle of the containers.

CARE AND MAINTENANCE

As soon as possible after using your bento, wash it with hot water and dish soap, rinse with hot water and dry it off with a soft cloth. If you spill anything on the outside of your product, rinse it off immediately to avoid any staining.
Avoid heating your food with or in oil, grease, sugar, tomato-based sauces and/or other culinary spices to prevent permanent stains from forming.
In the event that your container shows hard-to-remove stains, fill it up with hot water and baking soda and let it soak for several hours.
Keep your product well away from solvent, abrasive and/or bleach-containing substances. To avoid the development of bacteria, respect the cold chain and avoid sensitive foodstuffs.

GUARANTEE

monbento® products are guaranteed free of manufacturing defects. They are food certified by independent bodies in compliance with national regulations.
For any enquiries concerning this product or any other monbento® brand product you can contact our customer service:
contact@monbento.com / www.monbento.com

monbento® is an international brand registered by the company monbento SAS.

COMPOSITION AND CAPACITY

8 items: 1 top lid, 2 containers, 2 intermediary lids, 1 smaller inner container, 2 elastic straps
1 tier - 850 ml
2 tiers - 1,7 L

Component	Material	Minimum T°	Maximum T°
Container, top lid, intermediary lid, inner container	PP	-20°C / -4°F	+90°C / +194°F
Cap, seal	Silicone	-60°C / -76°F	+240°C / +464°F

ANLEITUNG

Wir freuen uns, dass Sie sich für den Bento MB Square von monbento® entschieden haben.
Bitte lesen Sie diese Hinweise vor der ersten Benutzung aufmerksam durch und bewahren Sie sie sorgfältig auf.

WARNHINWEISE

STELLEN SIE NIE EIN LEERES GEFÄSS IN IHRE MIKROWELLE.
VERWENDEN SIE AUßER DER MIKROWELLE KEINE ANDEREN MITTEL ZUM AUFWÄRMEN.
Um Verbrennungen zu vermeiden, sollten Sie nach dem Erhitzen vorsichtig mit dem Gefäß umgehen.
Dieses Gefäß ist kein Spielzeug, bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

ÖFFNUNG

Um den Zwischendeckel öffnen zu können, bevor Sie Ihr Bento in die Mikrowelle überhaupt hineinstellen, heben Sie die Silikonverschlusskappe damit die Luft entweichen kann

MIKROWELLE UND GESCHIRRPÜLER

Alle Teile des Produktes sind spülmaschinenfest und für die Mikrowelle geeignet, außer dem Deckel aufgrund seines Aufdrucks. Um die Qualität des Aufdrucks zu bewahren, spülen Sie den Deckel mit lauwarmem Spülwasser von Hand. An der Luft trocknen lassen.
Alle Teile des Produkts sind für Mikrowelle und Geschirrspüler geeignet. Versichern Sie sich, dass die Aussenseiten Ihres Bentes trocken sind, bevor Sie diese in die Mikrowelle stellen.
Erhitzungszeit: maximal 2 bis 3 Minuten
Leistung: max. 500W
Wir empfehlen den Behälter nach 1 bis 1 1/2 Minuten aus der Mikrowelle zu nehmen, den Inhalt umzurühren und dann weiter zu erhitzen.
Der Behälter ist nicht für den Herd geeignet.
Im Geschirrspüler sollten Sie Ihren Bento, wie alle Plastikprodukte, in ausreichender Entfernung des Heizstabes stellen, um Deformationen zu vermeiden.

VERSCHLUSS

Unsere Bento MB Square sind luftdicht verschließbar. Um Ihr Bento richtig zu schließen, heben Sie die Silikonverschlusskappe, drücken Sie den Zwischendeckel an und verschließen anschließend den Silikonverschlusskappe fest. Die Silikonverschlusskappe dann bitte zumachen.

TRANSPORT

Unterwegs, achten Sie bitte darauf, dass die Silikonverschlusskappe und der Zwischendeckel richtig geschlossen sind und dass das Gummiband in die Mitte des Bentes nicht verrutscht.

PFLEGE UND ANWENDUNG

Ihr Bento schnellstmöglich nach dem Gebrauch mit Spülmittel und warmen Wasser ausspülen und mit einem weichen Tuch abtrocknen. Flecken auf der Aussenseite des Bento sofort entfernen. Sollten Sie auf Ihr Bento einen Fleck machen, bitte sofort abspülen.
Vermeiden Sie möglichst Essen mit viel Öl, Zucker, Tomatensauce oder bestimmte Gewürze aufzuwärmen. Davon können permanente Flecken entstehen.
Sollten dennoch Flecken aufgetaucht sein, füllen Sie Ihr Bento mit doppelkohlenstoffsaures Natron und lassen Sie es einige Stunden einwirken.
Halten Sie Ihr Bento von Löse- und Bleichmitteln, sowie ätzenden Substanzen fern. Um die Entwicklung von Bakterien zu vermeiden, beachten Sie die Kühlkette und vermeiden Sie empfindliche Lebensmittel.

GARANTIE

monbento®-Produkte sind garantiert frei von Herstellungsfehlern. Sie wurden von unabhängiger Stelle entsprechend den in den Ländern geltenden Verordnungen als lebensmitteltauglich zertifiziert.
Fragen zu dem Produkt oder anderen Produkten der Marke monbento® können Sie an unseren Kundendienst richten:
contact@monbento.com / www.monbento.com

monbento® ist eine internationale, von der Fa. monbento SAS hinterlegte Marke.

ZUSAMMENSETZUNG UND FASSUNGSVERMÖGEN

8 teile: 1 Deckel, 2 Behälter, 2 Zwischendeckel, 1 kleineren herausnehmbaren Behälter, 2 Gummibänder
Fassungsvermögen:
1 Behälter: 850 ml
2 Behälter: 1,7 L

Zusammensetzung	Material	Niedrigste Temperatur	Höchsttemperatur
Behälter, Deckel, Zwischendeckel, herausnehmbare Behälter	PP	-20°C	+90°C
Verschlußkappe, Dichtungen	Silikon	-60°C	+240°C

INSTRUÇÕES

Agradecemos ter escolhido a bento MB Square de monbento®.
Leia com atenção as instruções que se seguem antes da primeira utilização para poder aproveitar o vossso novo artigo nas melhores condições.
Conservar este documento para referência futura.

CUIDADOS

NUNCA COLOCAR UM RECIPIENTE VAZIO NO SEU FORNO MICROONDAS. USE NENHUM OUTRO MODO DE REAQUECIMENTO QUE AS MICROONDAS DE FORNO.
Para não se queimar, manipule o recipiente com precaução após o aquecimento. Este artigo não é um brinquedo. Manter fora do alcance das crianças.

ABERTURA

Para aquecer alimentos no microondas, levantar e puxar a tampa de silicone, permitindo assim que o ar quente seja libertado.

INSTRUÇÕES DE MICROONDAS E MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA.

Todas as partes do produto são compatíveis com forno micro-ondas e lava-loiça, excepto a tampa devido à impressão. Para preservar a qualidade da impressão, lavar a tampa à mão, com água morna e sabão. Deixe secar ao ar livre.
Todas as peças do produto podem ir ao micro-ondas e à máquina de lavar loiça. Antes de usar o microondas, certifique-se que a sua lancheira está completamente seca do lado de fora.
Tempo de aquecimento: 2 a 3 minutos no máximo
Potência: 500W maximum
Para um melhor resultado, interrompa o aquecimento ao fim de 1 ou 1 1/2 minutos, retire o recipiente do forno microondas, mexa os alimentos e volte a colocá-lo dentro para acabar de aquecer.
Na máquina de lavar-loiça, como acontece com todos os objectos de plástico, coloque o produto o mais distante possível da fonte de calor, a fim de evitar qualquer possível deformação.

FECHAR O PRODUTO

Os recipientes MB Square são herméticos. Para fechar a lancheira correctamente, levantar e puxar a tampa de silicone, colocar a tampa intermedia no recipiente e pressionar com firmeza até que este fique seguro. Finalmente, fechar a tampa de silicone para retirar o restante ar.

TRANSPORTAR O SEU MB Square

Quando transportar a lancheira, certifique-se de que a tampa de silicone e a tampa intermedia estão firmemente fechadas e que o elástico está no lugar (bem-ajustado no meio dos recipientes).

CUIDADOS E MANUTENÇÃO

Assim que possível, depois de usar a lancheira, lave-a com água quente e detergente, enxague e seque-a com um pano macio. Se derramar alguma substância do lado de fora do seu produto, lave-a imediatamente para evitar qualquer descoloração.
Evitar aquecer a sua comida com ou em óleos, gorduras, açúcar, molhos à base de tomate e algumas especiarias culinárias para evitar manchas permanentes. Caso a lancheira se apresente com manchas difíceis de tirar, encher com água quente e bicarbonato de sódio e deixar actuar durante várias horas.
Mantenha o produto longe de solventes, substâncias abrasivas ou que contenham cloro. Para evitar o desenvolvimento de bactérias, respeite a cadeia fria e evite a comida sensível.

GARANTIA

Os produtos monbento® têm garantia de isenção de defeito de fabrico. Têm certificação alimentar de organismos independentes, de acordo com a regulamentação dos países.
Caso tenha alguma pergunta sobre este produto ou outro da marca monbento®, pode entrar em contacto com o nosso serviço de apoio ao cliente:
contact@monbento.com / www.monbento.com

monbento® é uma marca internacional registada pela monbento SAS.

COMPOSIÇÃO E CAPACIDADE

8 peças : 1 tampa superior, 2 recipientes, 2 tampas de intermédias, 1 recipiente interior, 2 bandas elásticas.
1 nível : 850 ml
2 níveis : 1,7 L

Composição	Matéria	Mínimo T°	Máximo T°
Récipiente, tampa superior, tampa de intermedia, recipiente interior	PP	-20°C	+90°C
Vedante, pequeno tampão	Silicone	-60°C	+240°C

PROSPETTO

Le agradecemos que haya elegido el bento MB Square de monbento®.
Sirvase leer atentamente las siguientes instrucciones antes de la primera utilización, con el fin de sacar el mejor partido de su nuevo producto en las mejores condiciones.
Gracias por conservar este documento para cualquier referencia posterior.

AVVERTENCIAS

NO INTRODUCZA NUNCA UN RECIPIENTE VACÍO EN EL HORNO MICROONDAS. NO UTILICE NINGÚN OTRO MEDIO DE RECALENTAMIENTO QUE NO SEA EL HORNO DE MICROONDAS.
Para no quemarse, manipule su recipiente con precaución después de que se haya calentado. Este producto no es un juguete, debe mantenerse fuera del alcance de los niños.

APERTURA

Para abrir la tapa del contenedor intermedio y para calentar los alimentos en el microondas, levante y tire hacia arriba la tapa de silicona permitiendo que el aire caliente se libere.

INSTRUCCIONES PARA MICROONDAS Y LAVAVAJILLAS

Todas las partes del producto se pueden meter en el microondas y el lavavajillas, salvo la tapa debido a su estampado. Para preservar la calidad del estampado, lavar la tapa a mano con agua tibia y jabón. Dejar secar al aire libre.
Todas las partes del producto son aptas para microondas y lavavajillas. Antes de utilizar el microondas, asegúrese de que su bento esté completamente seco en el exterior.
Tiempo de calentamiento: 2 a 3 minutos como máximo
Potencia: 500W maximum
Para un resultado óptimo, interrumpir el calentamiento al cabo de 1 a 1 1/2 minutos, sacar el recipiente del horno microondas, remover los alimentos, y seguidamente terminar de calentar.
El bento MB Square no conviene para cocinar los alimentos.
En el lavavajillas, como cualquier objeto de plástico, ponga su bento lo más lejos posible de la fuente de calor a fin de evitar cualquier posible deformación.

CIERRE

Los contenedores del bento MB Square son herméticos. Con el fin de cerrar su bento correctamente, levante y tire hacia arriba la tapa de silicona, coloque la tapa intermedia sobre el envase, presione firmemente hasta que quede firme y, finalmente, cierre la tapa de silicona para eliminar el aire restante.

LLEVAR A SU MB Square

Al transportar su bento, asegúrese de que la tapa de silicona y la tapa intermedia estén bien cerradas y la banda elástica esté en su lugar y bien ajustada en medio de los contenedores.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Tan pronto como sea posible después de usar su bento, lávelo con agua caliente y jabón, enjuáguelo y séquelo con un paño suave. Si derrama algo en el exterior de su bento, enjuáguelo de inmediato para evitar cualquier mancha.
Evite calentar su comida en aceite, grasas, azúcar, salsas de tomate y / o otras especias culinarias para evitar manchas permanentes. En el caso de que el contenedor muestre manchas difíciles de quitar, llénelo con agua caliente y bicarbonato de soda y déjelo en remojo durante varias horas. Mantenga su bento lejos de sustancias disolventes, abrasivas y / o que contengan lejía. Para evitar el desarrollo de bacterias, respete la cadena de frío y evite los alimentos sensibles.

GARANTÍA

Los productos monbento® están garantizados exentos de defectos de fabricación. Están certificados por contener solamente productos alimenticios, de acuerdo con las reglamentaciones de los países.
Para cualquier pregunta relativa a este producto o cualquier otro producto de la marca monbento®, puede contactar nuestro servicio cliente:
contact@monbento.com/www.monbento.com

monbento® es una marca internacional registrada por la sociedad monbento SAS.

COMPOSICIÓN Y CONTENIDO

8 piezas : 1 tapa superior, 2 recipientes, 2 tapas intermedias, 1 recipiente interior, 2 elásticos
1 nivel : 850 ml
2 niveles : 1,7 L

Composición	Materiales	Mínimo T°	Máximo T°
Récipiente, tapa superior, tapa intermedia, recipiente interior	PP	-20°C	+90°C
Junta, tapón	Silicone	-60°C	+240°C

* Conformément à la réglementation / In accordance with regulations
** Sauf le couvercle, à laver à la main / Except the top lid, wash by hand

Conçu en France / Fabriqué en Chine

Designed in France / Manufactured in China

Französisches Design / Herstellungsland China

Concebido em França / Fabricado em China

Diseñado en Francia / Fabricado en China